

Travelling Songs in the Fifteenth Century

David Fallows

Lengths and proportions in various English ballades, c.1450, counted in *breves*

		first half	second half	rhyming cadence
<i>Ave regina celorum</i>	Frye	22	23	10
<i>Myn hertis lust</i>	Bedyngham	21	24	8
<i>So ys emprentid</i>	Bedyngham	21	28	8
<i>Alas alas alas</i>	Frye	22	30	5
‘Watlin Frew’ (in Specialnik)		21	25	5
<i>Gentil madonna</i>	Bedyngham	15	22	7

D

A - - - - ve re-gi-na ce - lo - - - rum,

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 +

T

A - - - - ve re-gi-na ce - lo - - - rum,

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 +

Ct

A - - - - ve re-gi-na ce - lo - - - rum, Ma

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 + 1

9

Ma - ter re - gis an - ge - lo - rum, O Ma-ri - a, flos vir-gi-

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 +

Ma - ter re - gis an - ge - lo - rum, O Ma-ri - a, flos

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 +

ter re - gis an - ge - lo - rum, O Ma-ri - a,

2 3 4 5 6 7 8 9 10 +

16

num, Vel-ut ro - - - - sa vel li - li - um:

vir-gi-num, Vel - ut ro - - - sa vel li - li - um:

flos vir-gi- num, Vel - ut ro - sa vel li - li - um:

D

8
Porto: O o ro-sa bel-la o dul-ze
Cord: O o ro-sa bel-la o dol-ce
Pavia: ro-sa bel-le o dul-cis
Pix: o ro-sa bel-la o dol-çe
Wolf: O o ro-sa bel-la o dul-ce

6

8
a - ni - ma mi - a Non me las - sar mo - ri - re in
a - ni - ma mi - a Non me las - sar mo - ri - re in
a - ni - ma me - a Non me lay - sar mo - ri - re in
a - ni - ma mi - a Non mi la - sar mo - ri - re in cor - te - si - a in
a mi - a Non my lais - sar mo - ri - re in

10

8
cur - te - si - a in cur - te - si - a in cur - te - si - a .
cor - te - si - a in cor - te - si - a in cor - te - si - a .
cor - te - sy - a in cor - te - sy - a in si - a .
cor - te - si - a in cor - te - si - a in cor - te - si - a .
cor - tai - si - a in cor - tai - si - a in cor - tai - si - a .

14

8
A las - so mi a las - so mi a las - so mi do - len -
Ay las - so me ay las - so me ay las - so me do - len -
Ai las - se my a las - se my a las - sa my do - len -
A - las me a las me a - las me do - len -

17

8
- te de - zo fi - ni - re Per ben ser - vir
- te do - ze fi - ni - re Per ben ser - vi -
- te de - zo fi - ni - re Per ben ser - vi -
- te De - gio fi - ni - re Par bien ser - vi - re

21

8
e lia - al - ment a - ma - re.
re he - le - al - ment a - ma - re.
re et - le - al - ment a - ma - re.
- vir et - le - al - ment a - ma - re.
et loy - aul - ment a - ma - re.

D
T
Ct

Fresshe lus - ty
Yche thing de -

Fresshe
Yche

Fresshe lus - ty beau-ty
Yche thing de - me-nid

5

8

beau-te joy-ned with gen - tyl - es - se, De - mure, ap - pert,
me-nid by a - vi - si - nes - se, Pru - dent of speeche,

8

lus - ty beau-te joy - ned with gen - tyl - es - se, De - mure, ap - pert,
thing de - me-nid by a - vi - si - nes - se, Pru - dent of speeche,

8

joy - ned with gen - tyl - es - se, De - mure,
by a - vi - si - nes - se, Pru - dent

8

8

glad chere with go - ver - nan - ce, with go - ver - nan - ce, with
wis - dam of da - ly - an - ce, of da - ly - an - ce, of

8

glad chere with go - ver - nan - ce, with go - ver -
wis - dam of da - ly - an - ce, of da - ly -

8

ap - pert, glad chere with go - ve - nan - ce, with go - ver -
of speeche of da - ly - an - ce, of da - ly -

11

8

go - ver - nan - ce, with go - ver - nan - ce, Gen - ty - les - se, gen -
da - ly - an - ce, of da - ly - an - ce,

8

nan - ce, with go - ver - nan - ce, with go - ver - nan - ce, Gen - ty - les - se, gen -
an - ce, of da - ly - an - ce, of da - ly - an - ce,

8

nan - ce, with go - ver - nan - ce, with go - ver - nan - ce, Gen - ty - les - se,
an - ce, of da - ly - an - ce, of da - ly - an - ce,

15

8

ty - les - se, gen - ty - les - se with wom - man - ly ple - saun - ce, He - ven -
ty - les - se, gen - ty - les - se with wom - man - ly ple - saun - ce, He -

8

gen - ty - les - se, with wom - man - ly ple - saun - ce, He - ven - ly eye -

19

8

ly eye - ghen, an - gel - lyk of vy - sa - ge: Al this hathe

8

ven - ly eye - ghen, an - gel - lyk of vy - sa - ge: Al this hathe

8

ghen, an - gel - lyk of vy - sa - ge: Al this hathe

23

8

na - ture sette in youre y - ma - ge.

8

na - ture sette in youre y - ma - ge.

8

na - ture sette in youre y - ma - ge.

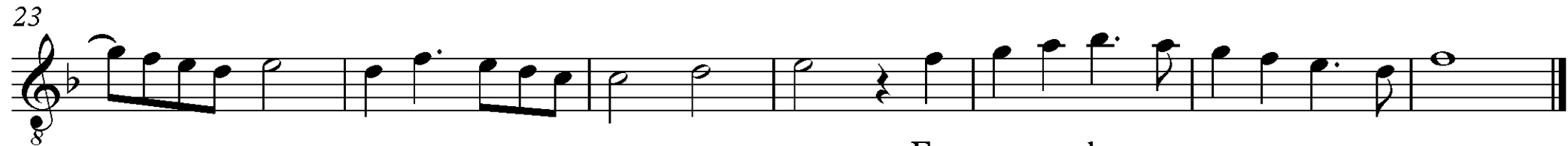
8
Col: For - tu - na, for - tu - na des - pe - ra - ta
Seg: For - tu - na dis - pe - ra - ta
P676: For - tu - na des - pe - ra - ta
Per431: For - tu - na des - pe - ra - ta In - i - qua



8
 In - i - qua e ma - le - de - ta Che de tal do - na el -
 In - i - qua et ma - le - dic - ta Que di
 In - i - qua e ma - le - dec - ta Che de
 et ma - le - dic - ta Che di tal don - na e - lec -



8
 le - ta La fa - ma ay de - ne - ga -
 tal don - e e - lec - ta La fa - ma ay de - ne - ga - ta
 tal do - na e - lec - ta La fa - ma
 - ta La fa - ma ai de - ne - gra - ta



- ta For - tu - na des - pe - ra - ta.
 tu - a hai de - ni - gra - ta ta.
 For - tu - na des - pe - ra - ta. O mor - te dis - pie - ta - ta.

D
T
Ct

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

8 + 1. 2 3 4 5 6
1 2 3 4 5 6

15 7 8 9 10 1 2 3 4
7 8 9 10 1 2 3 4

21 5 6 7 8 9 10 1
5 6 7 8 9 10 1

25 2 3 4 5 6 7 8 9 10 +
2 3 4 5 6 7 8 9 10 +